

HYghgd]Y`XYf`Hck YfghUfg`ZÄ`h`Ui g. : Ubg
Yf\U`hYb`F ØW_YfghUhhi b[

8 Ug`YnhY`HYghgd]Y`XYf`F Uj YbgVi f[`Hck YfghUfg`[Y[Yb`X]Y
; 7?`@]cbg`k i fXY`k Y[Yb`?fUb`_Y]hgZÄ`Yb`UV[YgU[h"
F ØW_YfghUhhi b[Yb`YfZc`[Yb"

8]Y`F Uj YbgVi f[`Hck YfghUfgž`Y]b`HYUa`]b`XYf`8 9@&ž`ghY\Yb`j cf
Y]bYf`i bYfk UfhYhYb`<YfUi gZcfXYfi b[`i fn`j cf`XYa` `GU]gcbghUfh"
8 Ug`YnhY`HYghgd]Y`ž`XUg`Ua` `GcbbhU[` [Y[Yb`X]Y` ; 7?`@]cbg`Ui g
XYf`Gk]gg`@YU[i Y`ghUhhZ]bXYb`gc`hYž`k i fXY`UV[YgU[h"8Yf` ; fi bX
ZØf`X]Y`d`Òhn`]W`Y`9bhgW`Y]Xi b[`]Y[h`]b`Y]bYf`FY]\Y`j cb
?fUb`_Y]hgZÄ`Yb`ž`X]Y`XYb`GW`k Y]nYf`7`i V`ghUf`_VYY]bhf`ÄW`h][Yb"

5a`GUa`ghU[a cf[Yb`k i fXY`X]Y` : Ø\fi b[`XYf`Hck YfghUfg`j cb`XYb
J YfUbhk cfh]W`Yb`XYg`NØfW`Yf`7`i Vg`ØVYf`X]Y`G]hi Uh]cb
]bZcfa`]Yfh"8]Y` ; 7?`@]cbg`g]bX`gca`]h`b]W`h`]b`XYf`@U[Yž`Y]bY
gd]Y`ZÄ`\ [Y`A UbbgW`UZh`Ui Zni ghY`Ybž`k Ug`X]Y`5VgU[Y`XYg
HYghgd]Y`g`i bi a [`Äb[`]W`a` UW`hY" : Øf`X]Y`Gd]Y`Yf`i bX`X]Y`HfU]bYf
_ØbbhY`X]Yg`Y]bY`YfVY`9bhH`i gW`i b[`XUfghY`Ybž`XU`X]Y`YnhY
; Y`Y[Yb`Y]hž`g]W`j cf`XYa` `GU]gcbghUfh`Ui Z`XUg`Gd]Y`Y]bni ghY`Ybž
bi b`j Yf`cfYb`[Y`h"

F ØW_YfghUhhi b[`ZØf`H]W_Yhg`i bX`@]j YghfYUa` g

8]Y` : Ubgž`X]Y`g]W``Ui Z`XUg`VYj cfghY\YbXY`<Y]a`gd]Y`[YZfYi h
\UhhYbž`k i fXYb`i a` `J YfghÄbXb]g[YVYhYb" `b`Y]bYf`cZZ]n]Y`Yb
A]hY]i b[`Yf`_ÄfhY`XYf`J YfY]bž`XUgg`U`Y`VYfY]hg`Yfk cfVYbYb
H]W_Yhg`i bX`@]j YghfYUa` g`ni fØW_YfghUhhYh`k YfXYb"8]Y`Hck YfghUfg
j Yfg]W`Yfbž`XUgg`k Y]hYfY` `Zcfa` Uh]cbYb`ni f`F ØW_YfghUhhi b[`]b
XYb`_ca` a` YbXYb`HU[Yb`Zc`[Yb`k YfXYb"

: Øf`X]Y`F Uj YbgVi f[`Hck YfghUfg`]gh`X]Yg`Y]b`i b[`ØW_`]WXYf
NY]hdi b_hž`XU`X]Y`J cfVYfY]hi b[Yb`Ui Z`X]Y`bYi Y`GU]gcb`ghYhg`a]h
[fc» Yf`J cfZFYi XY`Yfk UfhYh`k YfXYb``8]Y`A UbbgW`UZh`\UhhY`g]W`
XUfUi Z`j cfVYfY]hYhž`]fY`@Y]ghi b[`i bhYf`K Yhh_Ua`dZVYX]b[i b[Yb
ni`nY][Ybž`XcW`X]Y` ; Ygi bX`XUg`K c`\`Yf[Y`Yb`XYf
Gd]Y`Yf`ghY`Yb`bi b`Ub`YfghYf`GhY``Y"

A]h`XYa`GhUfh`XYf`GU]gcb`Ua`%`"GYdhYa`VYf`]gh`X]Yg`Ui W`Y]b
_f]h]gWXYf`A ca`Ybh`ZØf`X]Y`J cfVYfY]hi b[`XYf`Gd]Y`Yf``8Yf`8fi W_ž
g]W`i bhYf`X]YgYb`l`a`gh`AbXYb`[i`hni`df`AgYbh]YfYbž`k]fX`b]W`h
[Yf]b[Yf``8]Y`HfU]bYf`k YfXYb`bi b`XUfi a`VYa`Ø`h`gY]bž`]fY
Gd]Y`Yf`VYgha`Ò[`]W`Ui Z`X]Y`bYi Yb`<YfUi gZcfXYfi b[Yb
Y]bni`ghY``Ybž`hfc`hn`XYf`ZY`\`YbXYb`9fZU`fi b[`XYg`HYghgd]Y`g"

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY